

ECAM22X.2Y - 22X.3Y - 22X.4Y - 22X.5Y - FEB222Y - 223Y - 224Y - 225Y

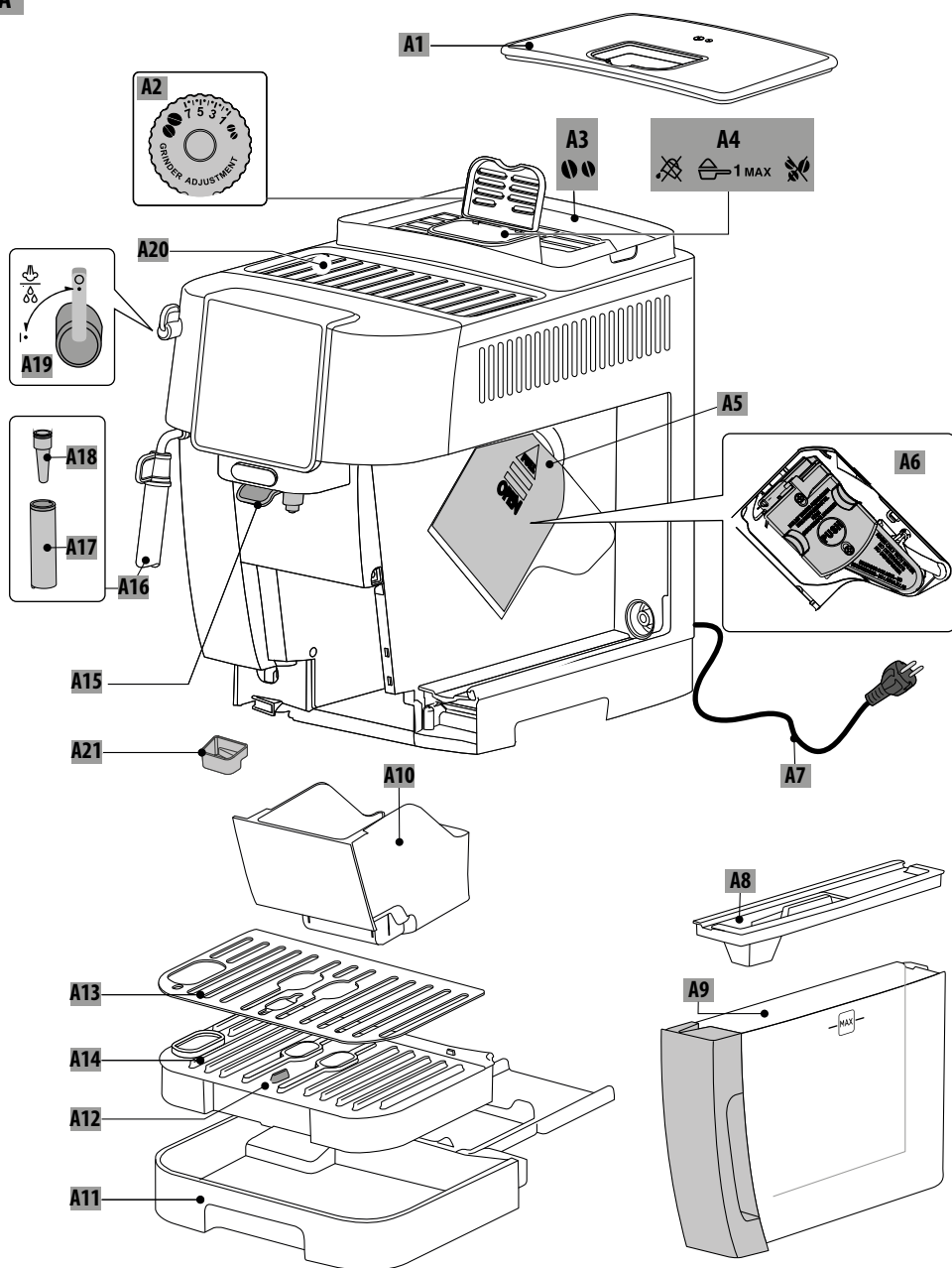
MAGNIFICA START

SZEMESKÁVÉTÓL A
CSÉSZEIG ESZPRESSZÓ
ÉS CAPPUCCINO GÉP
Használati utasítás

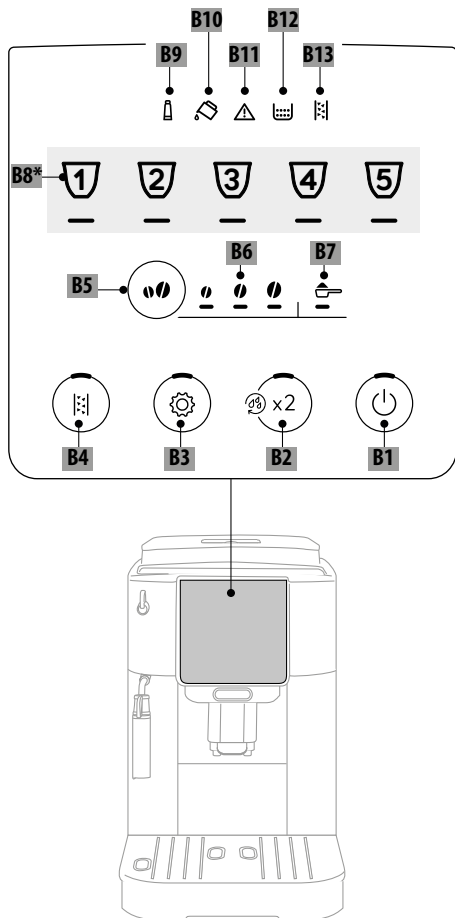


DeLonghi

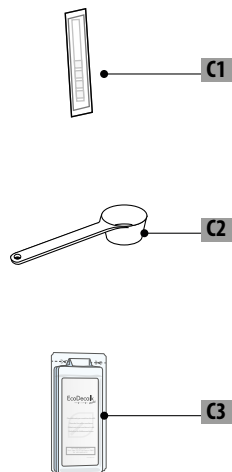
A



B



C*



	×	×	×	✓	✓
	✓	✓	✓	✓	✓

TARTALOM

1. BEVEZETÉS	4
1.1 Betűk zárójelben	4
1.2 Hibaelhárítás és javítások	4
2. LEÍRÁS	4
2.1 A készülék leírása - A	4
2.2 Kezelőpanel leírása - B	5
2.3 A kiegészítők leírása - C*	5
3. A KÉSZÜLÉK BEÁLLÍTÁSA	5
4. VÍZKEMÉNYSG MÉRÉSE	6
5. A KÉSZÜLÉK BEKAPCSOLÁSA	6
6. A KÉSZÜLÉK KIKAPCSOLÁSA	6
7. KÁVÉ ITALOK KÉSZÍTÉSE	7
7.1 Kávé készítése szemes kávéval	7
7.2 2 csésze kávé készítése	7
7.3 Kávé készítése őrölt kávé használatával	7
7.4 Általános utasítások a kávé alapú italok készítéséhez	8
7.5 A kávé intenzitásának módosítása	8
7.6 Öblítés	8
7.7 Típek melegebb kávé készítésére	8
7.8 A kávédaráló beállítása	8
7.9 A mennyiség személyre szabása a csészében	9
7.10 Hideg ital készítése*	9
8. CAPPUCINO KÉSZÍTÉSE	9
8.1 Milyen tejet használjon	9
8.2 Cappuccino készítése	9
8.3 Tisztítsa meg a gőz/forró víz csövet a használat után	9
9. FORRÓ VÍZ ADAGOLÁSA	10
10. VÍZLÁGYÍTÓ SZŰRŐ	10
10.1 A szűrő cseréje	11
10.2 A szűrő eltávolítása	11
11. JAVASLATOK AZ ENERGIATAKARÉKOSÁGHOZ	11
12. BEÁLLÍTÁSOK MENÜ	11
12.1 Alapértelmezett értékek visszaállítása	14
14. A KÁVÉFŐZŐ EGYSÉG TISZTÍTÁSA	16
15. VÍZKÖOLDÁS	16
16. FÉNYEK MAGYARÁZATA	18
17. HIBAE LHÁRÍTÁS	20
18. MŰSZAKI ADATOK	21

Mielőtt először használná a készüléket, olvassa el a biztonsági figyelmeztetéseket.

1. BEVEZETÉS

Szánjon rá néhány percre, és olvassa el a használati utasítást. Ezzel elkerüli a készülék kockázatait és sérülését.

A panelen lévő LEDek és jelzőfények segítenek, hogy a géppel kapcsolatba lépjen, és hogy megfelelően használja a funkciókat:

	Ki	--
	Állandóan világít	Rendelkezésre álló funkció
	Villogó	Funkció folyamatban
	Gyorsan villogó	Felhasználói tevékenységre van szükség

Ugyanezeket a szimbólumokat használja a termékkel szolgáltatott Gyors útmutató is.

1.1 Betűk zárójelben

A zárójelben lévő betűk a 2-3. oldalon lévő készülék-leírásra vonatkoznak.

1.2 Hibaelhárítás és javítások

Probléma esetén először próbálja megoldani a „16. Fények magyarázata” és „17. Hibaelhárítás” szakaszban leírt információk alapján.

Ha ez nem oldja meg a problémát, vagy további információra van szükség, forduljon az ügyfélszolgálathoz a mellékelt „Ügyfélszolgálat” lapon feltüntetett telefonszámon.

Ha az országa nem található a felsoroltak között, hívja a garancialevélen található számot. Ha javításra van szükség, csak a De'Longhi ügyfélszolgálathoz forduljon. A címek megtalálhatók a géphez mellékelt garancialevélen.

2. LEÍRÁS

2.1 A készülék leírása - A

- A1. Szemeskávé-tartó fedél
- A2. Kávédaráló szabályozó tárcsa
- A3. Szemeskávé-tartó
- A4. őrölt kávé tölcser
- A5. Kávéfőző egység ajtó
- A6. Eltávolítható kávéfőző egység
- A7. Tápkábel

- A8. Víztartály fedél
- A9. Víztartály
- A10. Zaccartó
- A11. Csepegtető tálca (eltér a modelltől függően)
- A12. Csepegtető tálca szintjelző
- A13. Csészetartó rács (eltér a modelltől függően)
- A14. Csepegtető tálca rács (csak bizonyos modelleken)
- A15. Kávécsövek (beállítható magasság)
- A16. Gőz/forró víz cső
- A17. Cappuccino készítő (eltávolítható)
- A18. Gőz/Forró víz csatlakozó fúvóka (eltávolítható)
- A19. Gőz/Forró víz tárcsa
- A20. Csészetartó polc
- A21. Kondenzátum tálca

2.2 Kezelőpanel leírása - B

- B1. Be/készülék gomb beépített led
- B2. X2 gomb beépített led (ha megnyomja, és nyomva tartja 5 másodpercig, aktiválja a kávékör öblítést)
- B3. Beállítások menü gomb beépített led
- B4. Vízkömentesítés gomb beépített led
- B5. Intenzitás vagy előőrlés kiválasztása gomb
- B6. Intenzitás kiválasztás led
- B7. Előőrlés kiválasztása led
- B8. Különböző számú és típusú italok, a modelltől függően.
- B9. Állandóan világító jelzőfény: a szűrőt le kell cserélni
Villogó jelzőfény: a szűrő cseréje folyamatban
- B10. Állandóan világító jelzőfény: elégtelen vízmennyiség a tartályban (A9)
Villogó jelzőfény: a tartály nincs a helyén
- B11. Általános riasztás jelzőfény
- B12. Állandóan világító jelzőfény: a zaccartót (A10) ki kell üríteni
Villogó jelzőfény: a zaccartó nincs a helyén
- B13. Állandóan világító jelzőfény: a gépen vízkömentesítést kell végezni
Villogó jelzőfény: vízkömentesítés folyamatban

2.3 A kiegészítők leírása - C*

(száma és típusa a modelltől függ)

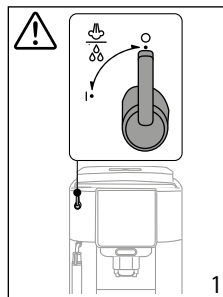
- C1. "Vízkeménység teszt" jelzőopár
- C2. Őrölt kávé mérő
- C3. Vízkömentesítő

3. A KÉSZÜLÉK BEÁLLÍTÁSA

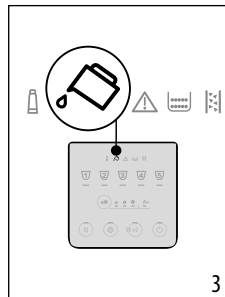
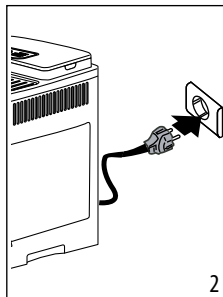
Ne feledje:

- A készülék első használatakor, forró vízzel öblítse el a vízzel vagy tejjel érintkező összes alkatrészt.
- A darálóban esetlegesen található kávémaradék a készüléken az eladás előtt elvégzett operatív tesztek eredménye lehet, mely a termékeinkbe fektetett aprólékos gondosságot és figyelmet bizonyítja.

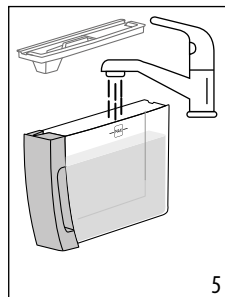
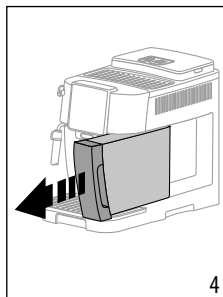
- Amikor először használja a gépet, a vízkör üres, és a készülék nagyon zajos lehet. A zaj csökken, ahogy feltöltődik a kör.
- Ellenőrizze, hogy a gőztárcsa (A19) a 0 állásban legyen az első beindító ciklus befejeztéig (1. ábra).



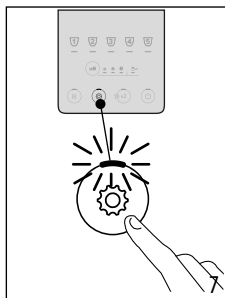
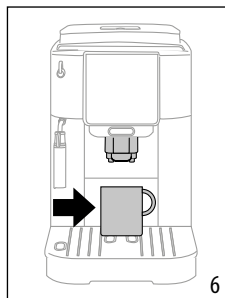
1. Csatlakoztassa a készüléket a hálózathoz (2. ábra).



2. A  (B10) jelzőfény világít a kezelőlapon (B) (3. ábra): távolítsa el a víztartályt (A9) (4. ábra), tölts fel friss vízzel a MAX szintig (5. ábra), majd helyezze vissza a készülékbe.



3. A kezelőlapon lévő  (B3) led gyorsan villog.
4. Helyezzen egy tartályt a kávécső alá (A15) (6. ábra).
5. Nyomja meg a  gombot (B3) (7. ábra): a belső vízkör megtelik, és a készülék forró vizet adagol a kávécsőből.



Ekkor a készülék használatra kész.

Ne feledje:

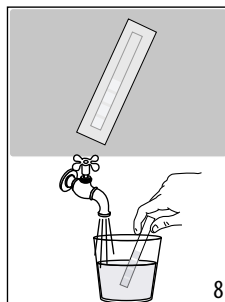
- Amikor először használja a készüléket, 4-5 kávét kell elkészítenie, mielőtt kielégítő eredményt kapna.
- Amikor öblíti a vízkört, pár másodpercig engedjen ki forró vizet a gőz/forró víz tárcsa (A19) elforgatásával I állásba.

4. VÍZKEMÉNYSÉG MÉRÉSE

Ha minél előbb beállítja a vízkeménységet, lehetővé teszi, hogy a készülék optimalizálja a vízkömentesítés gyakoriságát. Ez azt jelenti, hogy a vízkömentesítés jelzőfény [::] (B13) szükség esetén kigyullad, a helyi vízellátás keménysége függvényében.

Kövesse az alábbiakat:

1. Ha a tárgy modellű készülékhez mellékeltek egy vízkeménység teszt jelzőpapírt (C1), távolítsa el a csomagolásból.
2. Teljesen merítse el a papírt egy másodpercig egy pohár vízben (8. ábra).



3. Távolítsa el a papírt a vízből, és enyhén rázza meg (9. ábra). Kb. egy perc elteltével, a víz keménységétől függően 1, 2, 3 vagy 4 piros négyzet jelenik meg. Minden négyzet egy szintnek felel meg.

Vízkeménység teszt	Keménység
	1 Alacsony
	2 Közepes
	3 Közepes/Magas
	4 Magas

Lásd az utasításokat a „12. Beállítások menü” szakaszban a gép beállításához.

5. A KÉSZÜLÉK BEKAPCSOLÁSA

Ne feledje:

Ellenőrizze, hogy a gőz/forró víz tárcsa (A19) el legyen zárva 0 állásban (1. ábra).

Forrázás veszélye!

Az öblítés folyamán, valamennyi forró víz távozik a kávécsövekből (A15). Ügyeljen, hogy ne érintkezzen a kiforrócsenő vízzel. Ahhoz, hogy ne kelljen gyakran üríteni a csepegtető tálcát (A11), helyezzen egy tartályt a csövek alá, hogy összegyűjtse az öblítővizet.

- A készülék bekapcsolásához, nyomja meg a gombot (B1): a gomb ledje felkapcsol, és az ital jelzőfény led villog a kezelőlapon (B), jelezvén, hogy a készülék melegszik.

Ekkor a készülék elvégzi az öblítő ciklust. A kazán melegítésén kívül ez arra is szükséges, hogy forró vizet keringessen a belső körökben, hogy azok is felmelegedjenek a kellő hőmérsékletre. A készülék használatra kész, amikor az ital és intenzitás ledék állandóan világítanak.

6. A KÉSZÜLÉK KIKAPCSOLÁSA

Bármikor, amikor kikapcsolja a kávégépet kávé készítése után, automatikusan elvégző egy öblítő ciklust.

Forrázás veszélye!

Az öblítés folyamán, valamennyi forró víz távozik a kávécsövekből (A15). Ügyeljen, hogy ne érintkezzen a kiforrócsenő vízzel. Ahhoz, hogy ne kelljen gyakran üríteni a csepegtető tálcát (A11), helyezzen egy tartályt a csövek alá, hogy összegyűjtse az öblítővizet.

- A készülék kikapcsolásához nyomja meg a gombot (B1);
- a kezelőlapon lévő ital jelző led ekkor villog: a készülék elvégző egy öblítő ciklust, ha van, majd kikapcsol (stand-by).

Ne feledje:

Ha egy ideig nem használja a készüléket, húzza ki az aljzatból:

- először kapcsolja ki a  gomb megnyomásával;
- húzza ki a tápkábelt az aljzatból.

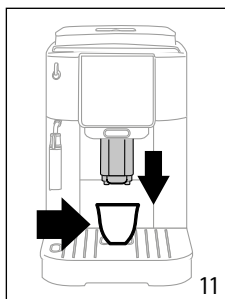
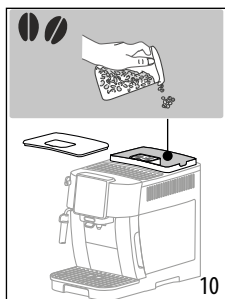
7. KÁVÉ ITALOK KÉSZÍTÉSE

7.1 Kávé készítése szemes kávéval

Fontos!

Ne használjon zöld, karamellizált vagy cukrozott kávészemeket, mert odaragadhatnak a darálóhoz, és használhatatlanná tehetik azt.

1. Töltse fel a tartályt (A3) kávészemekkel (10. ábra);



2. Helyezzen egy csészét a kávécső alá (A15) (11. ábra);
3. Engedje le a csöveket a lehető legközelebb a csészéhez: azáltal krémesebb lesz a kávé (11. ábra);
4. Válassza ki a kívánt kávé italt:

Ital (*)	Alapértelmezett mennyiség (ml)	Programozható mennyiség (ml)
 Espresso	≈ 40	≈ 20 - ≈ 80
 Kávé	≈ 180	≈ 100 - ≈ 240
 Hosszú/ Filteres stílus	≈ 160	≈ 115 - ≈ 250
 Americano	Kávé: ≈ 40 Víz: ≈ 110	Kávé: ≈ 20 - ≈ 180 Víz: ≈ 50 - ≈ 300

Ital (*)	Alapértelmezett mennyiség (ml)	Programozható mennyiség (ml)
 Dupla+	≈ 120	≈ 80 - ≈ 180
 Jegeskávé	100	≈ 40 - ≈ 240
 Jeges Americano	Kávé: 40 Víz: 90	Kávé: ≈ 30 - ≈ 240 Víz: ≈ 50 - ≈ 300

(*) Italok száma és típusa a modelltől függően.

5. Az elkészítés elkezdődik, és a kiválasztásnak megfelelő led villog a kezelőlapon (B).

7.2 2 csésze kávé készítése

1. Helyezze a csészéket a kávé csövek alá (A15);
2. Engedje le a csöveket a lehető legközelebb a csészékhez: azáltal krémesebb lesz a kávé;
3. Nyomja meg a  gombot (B2): a megfelelő led világít;
4. Nyomja meg az  Espresso gombot (B8);
5. Az elkészítés elkezdődik, és az Espresso-nak megfelelő led villog a kezelőlapon (B).

7.3 Kávé készítése őrölt kávé használatával



Fontos!

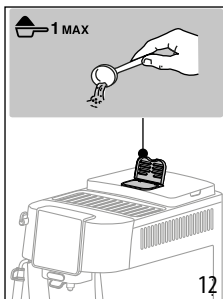
- Soha ne adjon hozzá őrölt kávé, amikor a kávé ki van kapcsolva, mert az szétszóródhat a készülék belsejében, és bepiszkíthatja azt. Ez károsíthatja a gépet.
- Soha ne használjon 1 mérőszintnél többet (C2), mert az beszennyezheti a gép belsejét vagy eltömítheti a tölcserét (A4).



Ne feledje:

Őrölt kávé használata esetén egyszerre csak egy csésze kávé készíthető.

1. Nyomja meg a  gombot (B5) többször, amíg a led -világít (B7).
2. Ellenőrizze, hogy a tölcser ne legyen eltömődve, majd adjon hozzá egy mérőkanálnyi őrölt kávé (12. ábra).



3. Helyezzen egy csészét a kávécső alá (A15) (11. ábra);
4. Válassza ki a kívánt italt (B8);
5. Az elkészítés elkezdődik, és a kiválasztásnak megfelelő led villog a kezelőlapon (B).

Fontos!

- Hosszú/Filter stílusú készítése: a készítés felénél, amikor a Led (B7) villogni kezd, adjon hozzá egy újabb mérőkanál őrölt kávé, és nyomja meg ismét a Hosszú gombot.
- Nincs lehetőség Dupla+ kávé készítésére őrölt kávé használatával.

7.4 Általános utasítások a kávé alapú italok készítéséhez

- A használat során jelzőfények jelenhetnek meg a kezelőlapon (B). Ezek jelentését megtalálja a „16. Fények magyarázata” szakaszban.
- Meleg kávéért tekintse meg a „7.7 Tippek melegebb kávé készítésére” szakaszt.
- Ha a kávé cseppenként jön ki, túl gyenge és nem eléggé krémes vagy túl hideg, olvassa el a tanácsokat a „17. Hiba-elhárítás” szakaszban.
- Az italok személyes ízlés szerinti testreszabásához olvassa el a „7.5 A kávé intenzitásának módosítása” és „7.9 A mennyiség személyre szabása a csészében” szakaszokat.

Ne feledje:

Energiatakarékos módban eltelhet néhány másodperc mielőtt adagolja az első kávé, mivel a készüléknek ismét fel kell melegednie.

7.5 A kávé intenzitásának módosítása

1. Nyomja meg a gombot (B5) ismételten, amíg a kívánt intenzitás Ledje nem világít (B6):

	Enyhe
	Közepes
	Erős

2. Válassza ki a kívánt kávé italt.

Ne feledje:

- Amikor elkészíti a következő kávé, a készülék a legutóbb kiválasztott intenzitást mutatja.
- Áramkimaradás esetén a készülék visszavált a közepes alapértelmezett beállításra.

7.6 Öblítés

Használja ezt a funkciót, hogy forró vizet adagoljon a kávé csőökből a készülék belső körének tisztításához és felmelegítéséhez.

1. Helyezzen egy legalább 100 ml térfogatú tartályt a kávé csövek alá (A15) (6. ábra).
2. Az öblítő ciklus elvégzéséhez nyomja meg a gombot ((B2) és tartsa nyomva kb. 5 másodpercig. A ciklus automatikusan elindul és leáll (ahhoz, hogy a ciklus korábban leálljon, nyomja meg még egyszer a gombot).

Ne feledje:

- Ha 3-4 napig nem használja a készüléket, amikor ismét bekapcsolja, ajánljuk, hogy a használat előtt végezzen el 2-3 öblítést;
- Az öblítő ciklus után normális, ha víz található a zacstartóban (A10).

7.7 Tippek melegebb kávé készítésére

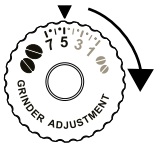
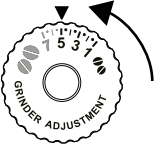
Melegebb kávé készítéséhez a következők szerint járjon el:

- végezzen el egy öblítő ciklust (lásd „7.6 Öblítés ” szakasz);
- melegítse fel a csészéket úgy, hogy előlíti őket a forró víz funkcióval;
- növelje a kávé hőmérsékletét (lásd „12. Beállítások menü” szakasz).

7.8 A kávédaráló beállítása

A kávédarálót nem kell beállítani, legalábbis kezdetben nem, mivel gyárilag úgy van beállítva, hogy a kávé megfelelően készüljön el.

Ahhoz, hogy beállítsa, miközben a daráló működésben van, forgassa el a tárcsát (A2) a következők szerint:

Ha a kávé adagolása túl lassú, vagy egyáltalán nem adagol. Ez a beállítás akkor válik véglegessé, ha legalább 2 csésze kávé elkészít.	Forgassa el egy kattánással a „7” felé 
Egy teljesebb, krémesebb kávéért Ez a beállítás akkor válik véglegessé, ha legalább 2 csésze kávé elkészít.	Forgassa el egy kattánással a „1” felé 

Ne feledje:

A beállító tárcsát csak akkor szabad elforgatni, amikor a kávédaráló működésben van, a kávékészítés első lépése folyamán.

7.9 A mennyiség személyre szabása a csészében

1. Nyomja meg a tervezett italra vonatkozó gombot, és tartva nyomva néhány másodpercig: amikor a kiválasztásnak megfelelő led gyorsan kezd villogni, a gép programozási módban van. Megkezdődik az adagolás;
2. Amint a csésze megtelt a kívánt szintig, nyomja meg ismét az ital gombját. Az adagolás befejeződik, és a mennyiség mentésre kerül a memóriában.

Ne feledje:

Az aktuális beállítás törléséhez nyomja meg egy másik ital gombját

7.10 Hideg ital készítése*

1. Tegyen jeget a csészébe, és helyezze a kávé csőr alá (A15);
2. Nyomja meg a hideg ital* gombot;
3. Az intenzitás kiválasztás led (B6) villogni kezd;
4. Nyomja meg a  gombot (B5) ismételten, amíg a kívánt intenzitás Ledje nem világít (Ajánlott az erős intenzitás);
5. Nyomja meg ismét az ital gombját (a led villog) az elkészítés megkezdéséhez.

8. CAPPUCCINO KÉSZÍTÉSE

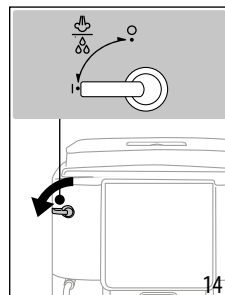
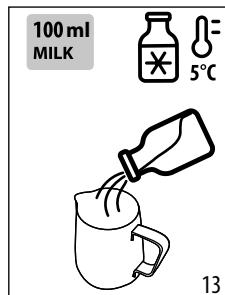
8.1 Milyen tejet használjon

A hab minősége a következőktől függ:

- a tej vagy növényi alapú tej hőmérséklete (a legjobb eredményhez mindig hűtőszekrényből épp kivett tejet vagy növényi tejet használjon: 5 °C);
- a tej vagy növényi tej típusa;
- a használt márká;
- összetevők és tápértékek.

8.2 Cappuccino készítése

1. Töltsön egy tartályba kb 100 ml tejet minden elkészítendő cappuccinóhoz (13). A tartály méretének kiválasztásakor vegye figyelembe, hogy a tej térfogata megduplázódik vagy triplázódik.



2. Merítse a cappuccino készítőt (A17) a tejtartályba.
3. Nyomja meg a  gombot: Gőz (B8).
4. Várja meg, amíg a Gőz gomb led  gyorsan villogni kezd: ekkor forgassa el a gőz/forró víz tárcsát (A19) I állásba (14. ábra).
5. Néhány másodperc múlva gőz áramlik ki a cappuccino készítőből, amitől a tej krémes, habossá válik, és ezért nagyobb térfogatú lesz. Egy krémesebb hab eléréséhez forgassa lassú mozgással a tartályt felfelé.
6. Miután megkapta a kívánt habot, kapcsolja ki a gőzt a tárcsa elforgatásával 0 állásba.
7. Készítse el a kávé egy nagy csészében.
8. Adja hozzá a habos tejet a kávéhoz. A cappuccino elkészült. Édesítse ízlés szerint, esetleg szórja meg a habot egy kis kakaóporral.

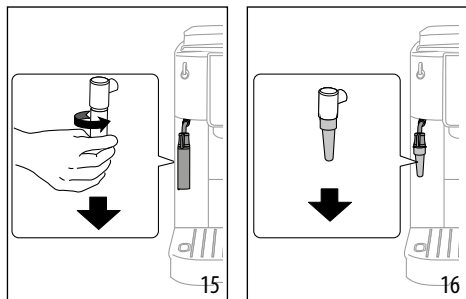
8.3 Tisztítsa meg a gőz/forró víz csövet a használat után

Minden használat után tisztítsa meg a gőz/forró víz csövet (A16), hogy elkerülje a tejlerakódás képződését és az eltömődést.

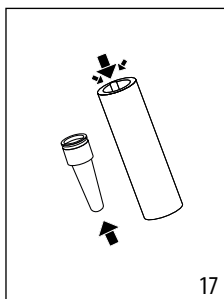
Forrázás veszélye!

A gőz/forró víz cső tisztításakor némi forró víz távozik. Ügyeljen, hogy ne érintkezzen a kiforrószenő vízzel.

1. Engedjen ki egy kis vizet a gőz/forró víz tárcsa (A19) elforgatásával I állásba. Ezután zárja el a gőzt a tárcsa 0 állásba forgatásával.
2. Várjon néhány perct, hogy a cső lehűljön. Forgassa el az óra járásával ellentétes irányba a cappuccino készítőt (A17), és húzza lefelé, hogy eltávolítsa (15. ábra).



3. Húzza a fúvókát (A18) lefelé (16. ábra).
4. Ellenőrizze, hogy a 17. ábrán nyílal jelölt nyílás ne legyen eltömődve. Szükség esetén tisztítsa meg fogpiszkálójával.



5. Helyezze vissza a fúvókát, és csatlakoztassa vissza a cappuccino készítő a fúvókához úgy, hogy felfelé tolja, és az óra járásával egyező irányba forgatja, míg beakad.

9. FORRÓ VÍZ ADAGOLÁSA

Forrázás veszélye!

Soha ne hagyja a gépet felügyeletlenül a forró víz adagolása közben. A gőz/forró víz cső (A16) fellemelegszik a használat során.

1. Helyezzen egy tartályt a gőz/forró víz cső alá (amennyire közel csak lehet, hogy ne fröcsköljön).
2. Forgassa el a gőz/forró víz tárcsát (A19) I állásba (14. ábra).
3. Ahhoz, hogy manuálisan kikapcsolja a forró víz adagolását, forgassa el a gőz/forró víz tárcsát 0 állásba.

Ne feledje:

Energijatakarékos módban eltelhet néhány másodperc mielőtt adagolja a forró vizet, mivel a készüléknek fel kell melegednie.

10. VÍZLÁGYÍTÓ SZŰRŐ

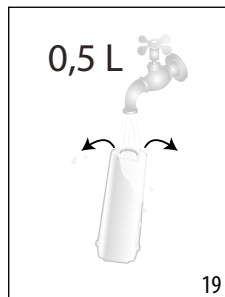
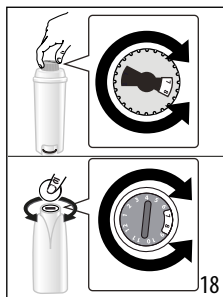
Ahhoz, hogy a készülék teljesítménye időben állandó maradjon, ajánljuk, hogy De'Longhi vízlágyító szűrőt használjon.

További információért látogasson el a www.delonghi.com honlapra.

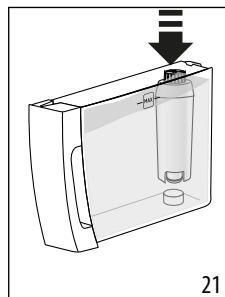
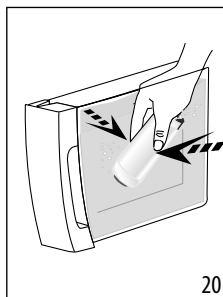
 WaterFilter EAN: 8004399327252

A szűrő megfelelő használatához kövesse az alábbi utasításokat.

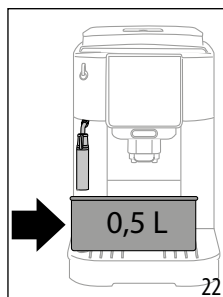
1. Vegye ki a szűrőt a csomagolásból, és forgassa el a dátum-jelzőt, hogy lássa a következő két hónapot (18. ábra);



2. A szűrő aktiválásához több mint egy percig folyasson csapvizet a szűrő közepén lévő nyílásba, amíg víz nem jön ki az oldalán lévő nyílásokból (19. ábra);
3. Távolítsa el a tartályt a készülékből, és töltsen meg vízzel; helyezze a szűrőt a víztartályba úgy, hogy tíz másodpercig teljesen elmerít, megdönti, és enyhén nyomkodja, hogy a légbuborékok felszabaduljanak (20. ábra);



4. Helyezze a szűrőt a mélyedésébe, és teljesen nyomja be (21. ábra);
5. Zárja be a tartály fedelét, majd helyezze vissza a tartályt a gépbe;
6. Helyezzen egy legalább 0,5 literes üres tartályt a gőz/forró víz cső alá (22. ábra).



7. Tekintse meg az utasításokat a „12. Beállítások menü” szakaszban a szűrő telepítéséhez;
8. A Gőz gomb led  gyorsan villogni kezd: forgassa el a gőz/forró víz tárcsát (A19) I állásba (12. ábra);
9. A készülék forró vizet adagol, majd automatikusan leáll;
10. A Gőz gomb led  gyorsan villogni kezd: forgassa el a gőz/forró víz tárcsát 0 állásba;
11. A szűrő ekkor aktív, és a gép használatra kész.

Ne feledje:

Ha a  gomb led (B4) gyorsan villog, nyomja meg a gombot. Ez elkezd a készülék belső körének feltöltését a keletkezett légbuborékok kilökésével, és lehetővé teszi a telepítés folytatását.

10.1 A szűrő cseréje

Cserélje le a szűrőt, amikor a  jelző (B9) kigyullad.

1. Távolítsa el a víztartályt, és a régi szűrőt;
2. Kövesse az előző szakaszban leírt műveleteket a szűrő aktiválásához;
3. Tekintse meg a „12. Beállítások menü” szakaszban leírt utasításokat a gép beállításához, és ismételje meg az előző szakasz 8-11 lépéseit.

Ne feledje:

Két hónap után (lásd a hónapjelzőt) vagy ha a készüléket 3 hétig nem használta, le kell cserélni a szűrőt, akkor is, ha még nem jelent meg az üzenet.

10.2 A szűrő eltávolítása

Ahhoz, hogy a készüléket tovább használja szűrő nélkül, el kell távolítani, és a készüléket értesíteni kell annak eltávolításáról.

1. Távolítsa el a víztartályt, és a régi szűrőt;
2. Lásd az utasításokat a „12. Beállítások menü” szakaszban a gép beállításához.

Ne feledje:

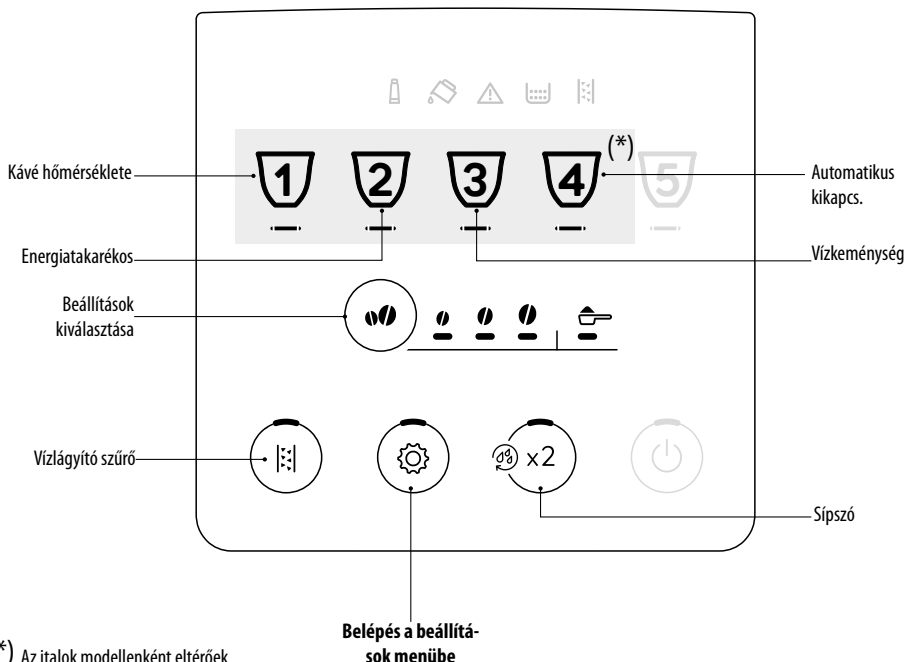
Két hónap után (lásd a hónapjelzőt) vagy ha a készüléket 3 hétig nem használta, le kell cserélni a szűrőt, akkor is, ha még nem jelent meg az üzenet.

11. JAVASLATOK AZ ENERGIATAKARÉKOSSÁGHOZ

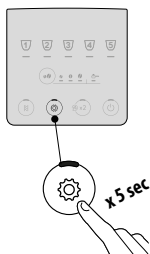
- Állítsa be az automatikus kikapcsolást 15 percre (lásd „12. Beállítások menü”);
- Engedélyezze az energiatakarékosagot (lásd „12. Beállítások menü”);
- Mindig végezze el a vízkömentesítést, amikor a készülék értesíti erről.

12. BEÁLLÍTÁSOK MENÜ

A menüben használja az aktív gombokat a megfelelő funkció kiválasztásához:



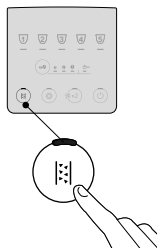
1. Menübe lépés:



Nyomja meg és tartsa nyomva a  gombot néhány másodpercig;
a beállítások gomb kivilágít.
Nyomja meg a módosítandó beállításnak megfelelő gombot.

2. A beállítások módosítása:

Vízlágyító szűrő



Nyomja meg az intenzitás gombot ismételten, amíg a kívánt beállítás Ledje nem világít



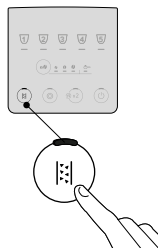
SZÜRŐ A HELYÉN



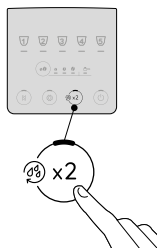
ELTÁVOLÍTOTT SZÜRŐ



Kiválasztás megerősítése



Sípszó



Nyomja meg az intenzitás gombot ismételten, amíg a kívánt beállítás Ledje nem világít



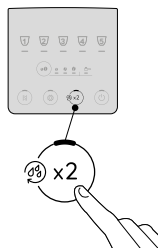
BE



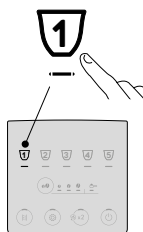
KI



Kiválasztás megerősítése



Kávé hőmérséklete



Nyomja meg az intenzitás gombot ismételten, amíg a kívánt beállítás Ledje nem világít



ALACSONY



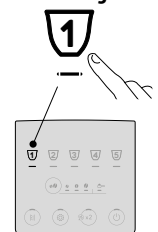
KÖZEPES

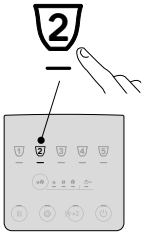
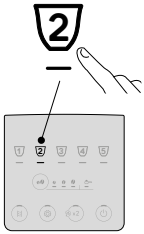
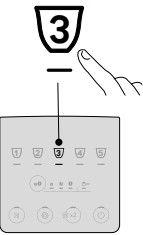
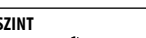
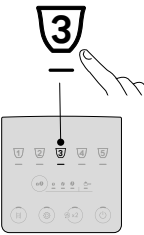
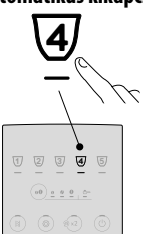
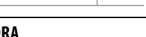
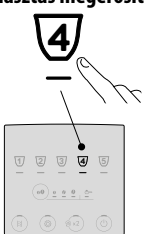
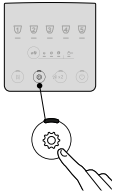


MAGAS

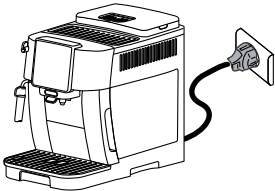
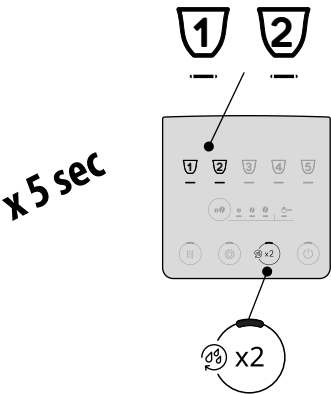
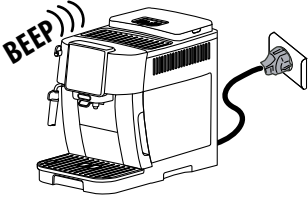


Kiválasztás megerősítése



Energiatakarékos 	Nyomja meg az intenzitás gombot ismételten, amíg a kívánt beállítás Ledje nem világít 	BE  KI 	Kiválasztás megerősítése 
Vízkeménység 	Nyomja meg az intenzitás gombot ismételten, amíg a kívánt szint Ledje nem világít 	1. SZINT  2. SZINT  3. SZINT  4. SZINT 	Kiválasztás megerősítése 
Automatikus kikapcs. 	Nyomja meg az intenzitás gombot ismételten, amíg a kívánt időbeállítás Ledje nem világít 	15 PERC  30 PERC  1 ÓRA  3 ÓRA 	Kiválasztás megerősítése 
3. Kilépés a menüből:			
	Nyomja meg a  gombot: A készülék ismét készen áll a használatra. Ne feledje: A készülék automatikusan kilép a beállítások menüből, ha 30 másodpercig nem használja.		

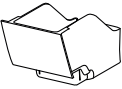
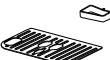
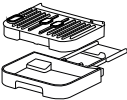
12.1 Alapértelmezett értékek visszaállítása

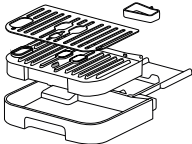
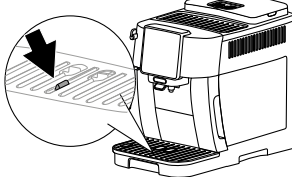
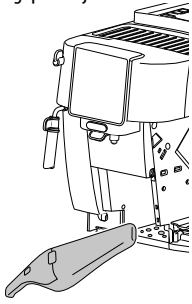
Ellenőrizze, hogy a gép készenléti állapotban legyen (kikapcsolva, de a hálózatra csatlakoztatva).	
Nyomja meg az 1 , 2 és  x2 italoknak megfelelő gombokat, és tartsa nyomva 5 másodpercig. Az összes beállítás és italmennyiség visszaáll az alapértelmezett értékre.	
A készülék sípoló hangot ad ki, és az összes fény villog a visszaállítás megerősítéseként	

13. A KÉSZÜLÉK TISZTÍTÁSA

Fontos!

- A kávéfőző tisztításához ne használjon oldószereket, súrolószereket vagy alkoholt. A De'Longhi szuperautomata kávégép tisztításához nincs szükség vegyszerekre.
- Ne használjon fémtárgyakat a lerakódások vagy a kávémaradványok eltávolításához, mivel azok megkarcolhatják a fém- vagy műanyag felületeket.

					
 40-50°C	×	×	×	✓	✓
	✓	✓	✓	✓	✓

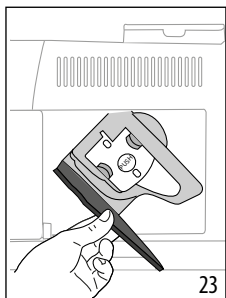
Alkotóelem	Frekvencia	Eljárás
Zacstartó (A10) 	Amikor a  jelzőfény (B12) világít, a zacstartót ki kell üríteni: ekkor a készülék nem tud kávé készíteni.	- Távolítsa el a csepegtető tálcat (A11), ürítse ki, és tisztítsa meg. - Ürítse ki a zacstartót, és alaposan tisztítsa meg, hogy eltávolítsa az összes maradványt, amely az alján összegyűlt. - Ellenőrizze a kondenzátum tálcat (A14) (piros), és szükség esetén ürítse ki.
A készülékkel nem tud kávé készíteni, amíg a zacstartót meg nem tisztította. A zacstartó ürítése üzenet akkor is megjelenik, ha nincs tele, de eltelt 72 óra az utolsó kávé elkészítése óta. A 72 óra pontos kiszámításához a készüléket soha nem szabad leválasztani az energiaellátásról.		
Csepegtető tálca alkatrészei 	A csepegtető tálca egy piros színű úszójelzővel (A14) rendelkezik, amely a benne lévő víz szintjét mutatja. Mielőtt a jelző kilógna a csészetartóból (A13), a csepegtető tálcat ki kell üríteni, és meg kell tisztítani 	- Távolítsa el a csepegtető tálcat és a zacstartót; - Távolítsa el a csészetartó és a csepegtető tálca rácsot, ürítse ki a csepegtető tálcat és a zacstartót, és mossa el az alkatrészeket; - Ellenőrizze a piros színű kondenzátum tálcat, és szükség esetén ürítse ki; - Helyezze vissza a csepegtető tálcat a ráccsal és a zacstartóval együtt vissza a készülékbe. Amikor eltávolítja a csepegtető tálcat, a zacstartót mindig ki kell üríteni, akkor is, ha nincs teljesen tele.
A gép belseje 	Rendszeresen (kb havonta egyszer) ellenőrizze, hogy a készülék belseje (a csepegtető tálca eltávolítása után hozzáférhető) ne legyen piszkos.	Kapcsolja ki a készüléket, és válassza le az energiaellátásról. Soha ne merítse a készüléket vízbe. - Távolítsa el a kávémaradványokat egy kefével és szivaccsal; - Kézzel és porszívóval távolítsa el minden maradványt
Kávé csőrök (A15) 	Rendszeresen tisztítsa meg a kávé csőröket (havonta egyszer)	- Rendszeresen tisztítsa meg a kávé csőröket egy szivaccsal vagy ruhával; - Ellenőrizze, hogy a kávé csőrök lyukai ne legyenek eltömődve. Szükség esetén távolítsa el a kávélerakódásokat egy fogpiszkálól.

14. A KÁVÉFŐZŐ EGYSÉG TISZTÍTÁSA

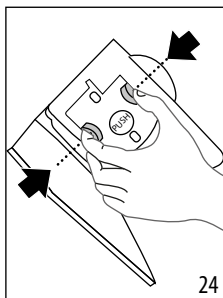
Fontos!

A kávéfőző egységet (A6) nem szabad eltávolítani, ha a gép be van kapcsolva.

1. Nyomja meg a  gombot (B1) a készülék kikapcsolásához;
2. Távolítsa el a víztartályt (A9);
3. Nyissa ki a jobb oldalon lévő kávéfőző egység ajtaját (23. ábra);



23



24

4. Nyomja meg egyszerre a két színes kart befelé (24. ábra), és húzza kifelé a kávéfőző egységet;
5. Merítse a kávéfőző egységet vízbe kb 5 percre, majd öblítse el a csap alatt;

Fontos!

CSAK VÍZZEL ÖBLÍTSE

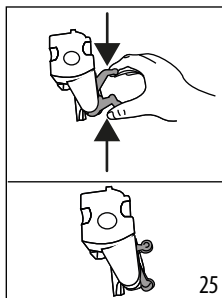
NE HASZNÁLJON TISZTÍTÓSZERT - NE MOSSA

MOSOGATÓGÉPBE

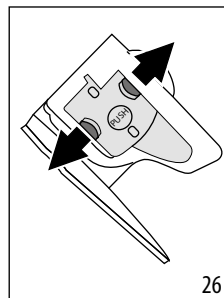
6. Ne használjon tisztítószer a kávéfőző egység tisztításakor, mert az károsíthatja.
7. Használjon kefét a kávéfőző egység üregében maradt kávémaradványok eltávolításához, amelyet a kávéfőző egység ajtaján keresztül láthat;
8. A tisztítás után helyezze vissza a kávéfőző egységet úgy, hogy becsúsztatja a belső tartóelemen, és teljesen benyomja a PUSH jelet, amíg bekattan a helyére;

Ne feledje:

Ha a kávéfőző egységet nehezen tudja behelyezni, irányítsa (a behelyezés előtt) megfelelő helyzetbe a két kar megnyomásával (25. ábra).



25



26

9. Miután behelyezte, ellenőrizze, hogy a két színes gomb kioldott (26. ábra);
10. Csukja be a kávéfőző egység ajtaját;
11. Helyezze vissza a víztartályt.

15. VÍZKÖLDŐS

- Használat előtt olvassa el a vízköoldószer csomagolásán található utasításokat és a címkét.
- Csak De'Longhi vízköoldót használjon. Nem megfelelő vízköoldó használata, valamint a nem szabályosan végzett vízköoldás olyan károkat okozhat, melyek javítása nem tartozik a gyártó által vállalt garancia körébe.
- A vízköoldó károsíthatja a kényes felületeket. Ha a termék véletlenül kiömlik, azonnal törölje fel.

Vízkömentesítéshez

Vízköoldó	De'Longhi vízkömentesítő
Tartály	Ajánlott űrtartalom: 2 l
Idő	~30 perc

Fontos:

Ha telepítette a vízlágyító szűrőt, el kell távolítania, mielőtt hozzáönti a vízkömentesítő oldatot.

Ezután tegye vissza a szűrőt a 3. lépés kezdése után

Vízkömentesítse a készüléket, amikor a  jelző (B13) kivilágít a kezelőlapon.

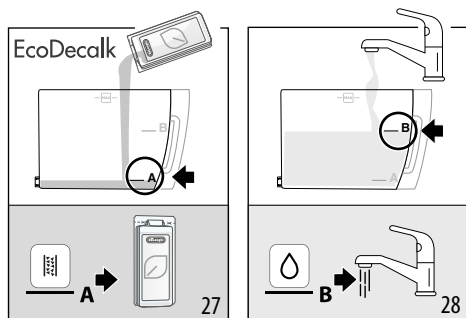
Ne feledje:

- Miután elkezdődött a vízkömentesítő ciklus, nem lehet megszakítani, és be kell fejezni a teljes öblítő ciklussal. Ezt fejben tartva ellenőrizze, hogy legyen megfelelő mennyiségű vízkömentesítő.

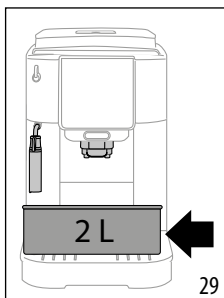
Kövessen az alábbiakat:

1. lépés: Vízkömentesítés	   
---------------------------	---

1. Nyomja meg a  gombot (B4) és tartsa nyomva legalább 5 másodpercig, amíg a vonatkozó led el nem kezd gyorsan villogni. Az enyhe intenzitás led kivilágít, hogy jelezze, hogy a vízkömentesítő ciklus 1. lépése folyamatban van;
2. Ürítse ki a csepegtető tálcát (A11) és a zacstartót (A10), majd helyezze vissza őket; ürítse ki teljesen a víztartályt (A9), és távolítsa el a vízlágyító szűrőt (ha van);
3. Öntse a vízkömentesítőt a tartályba az (elülső) oldalán lévő **A** szintig feltöltve (ami egy 100 ml-es csomagnak felel meg) (27. ábra); ezután adjon hozzá vizet (egy liter) a **B** szintig (28. ábra); végül helyezze vissza a víztartályt a készülékbe;



4. Helyezzen egy legalább 2 liter űrtartalmú üres tartályt a kávé csőrok alá (A15), és a cappuccino készítő alá (A17) (29. ábra).

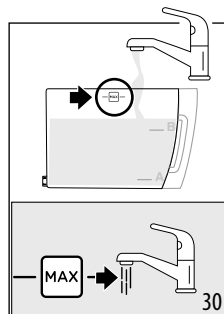


5. Nyomja meg a  gombot a vízköoldó ciklus elindításához.
6. Néhány másodperc után a  led gyorsan villogni kezd, jelezvén, hogy a gőz/forró víz tárcsát (A19) el kell forgatni I állásba (13. ábra).
7. Kb 10 percig a készülék automatikusan felváltva leáll és folyadékot adagol a gőz/forró víz csőből és a kávé csőrből. Miután befejeződött a vízkömentesítő ciklus első lépése, az alacsony vízszint jelzőfény (B10) kivilágít.

2. lépés: Első öblítés



8. Ürítse ki a vízkömentesítő oldatot gyűjtő tartályt. Távolítsa el az üres víztartályt, öblítse el csapvíz alatt, majd töltsse fel friss vízzel a MAX szintig (30. ábra), és helyezze vissza a készülékbe; helyezze vissza a tartályt a csőrok alá;



9. Nyomja meg a  gombot (amely gyorsan villog), hogy megkezdje az öblítést: a közepes intenzitás Led villog, jelezvén, hogy a vízköoldó ciklus 2. lépése folyamatban van;
 10. A készülék automatikusan elvégzi az öblítést: a  led gyorsan villog, jelezvén, hogy a gőz/forró víz tárcsát (A19) el kell forgatni a 0 állásba (1. ábra);
 11. Kb 10 másodperc után, amikor a  led gyorsan villog, forgassa el a gőz/forró víz tárcsát I állásba (14. ábra): az öblítőfolyadék kifolyik a gőz/forró víz csőrokból;
- Miután befejeződött a vízkömentesítő ciklus második lépése, az alacsony vízszint jelzőfény (B10) kivilágít.

3. lépés: Második öblítés



12. Ürítse ki az első öblítés vizét összegyűjtő tartályt. Távolítsa el, és ürítse ki a víztartályt, majd töltsse fel friss vízzel a MAX szintig (30. ábra), és helyezze vissza a vízlágyító szűrőt, ha használja; helyezze vissza a víztartályt a gépbe, és helyezze vissza a tartályt a csőrok alá;
13. Nyomja meg a  gombot (amely gyorsan villog), hogy elkezdje az öblítést; az erős intenzitás led villog, jelezvén, hogy a vízkömentesítés 3. lépése folyamatban van; az öblítőfolyadék kiáramlik a gőz/forró víz csőrből;

4. lépés: A vízkömentesítési folyamat befejezése



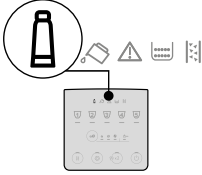
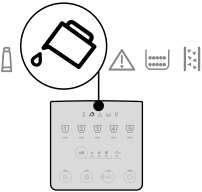
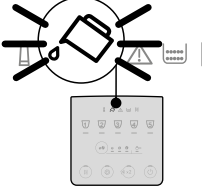
14. Amikor az örlt kávé funkció led kivilágít, a vízkömentesítő ciklus megfelelően befejeződött: a  gőz led villog, jelezve, hogy a gőztárcsát el kell forgatni 0 állásba.

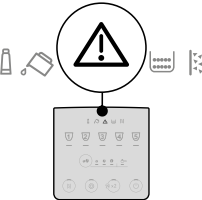
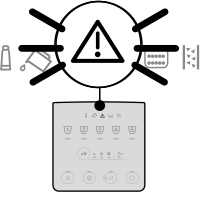
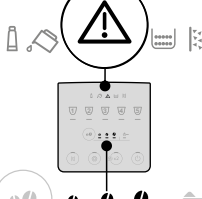
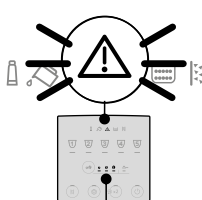
15. A zacstartó (B12) és az alacsony vízszint (B10) jelzők ki-
világítanak. Ürítse ki a zacstartót és a csepegtető tálcát,
ahova az öblítő víz gyűlt; végül töltsen meg a víztartályt.
16. Helyezzen vissza minden alkatrészt a készülékbe.
A készülék készen áll a használatra.

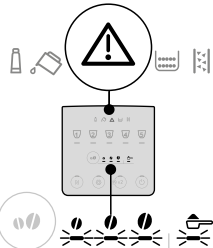
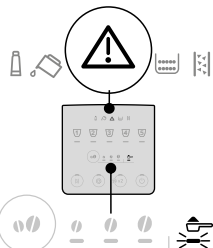
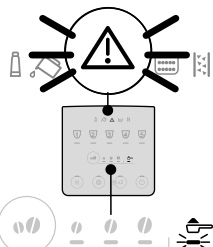
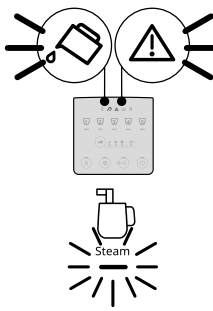
Ne feledje:

- A vízkömentesítés után normális, ha a zacstartóban víz van.
- Ha a víztartályt nem töltötte fel a MAX szintig a vízkömentesítés után, a készülék elindít egy harmadik öblítést, hogy biztosítsa a vízkömentesítő oldat teljes ürítését a készülék belső köreiből.

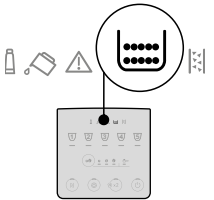
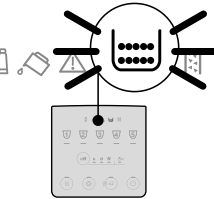
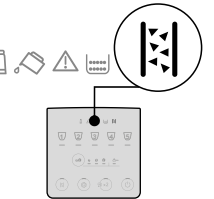
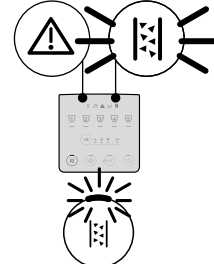
16. FÉNYEK MAGYARÁZATA

Jelző/Led	Jelentés
Az ital led villog	A gép melegszik: várjon
Az italok és azok beállításai- nak ledje állandóan ég	A készülék készen áll a hasz- nálatra: válassza ki a kívánt italt és a hozzá tartozó opciókat
	Cserélje le a szűrőt (lásd „10. Vízlágyító szűrő” szakasz).
	Elégtelen vízmennyiség a tartályban (A9): töltsen fel a tartályt.
	A víztartály (A9) hiányzik, vagy nincs megfelelően be- helyezve: helyezze be meg- felelően a víztartályt.
➔	

Jelző/Led	Jelentés
	Általános riasztás: a készü- lék belseje nagyon piszkos. Alaposan tisztítsa meg a gépet. Ha az üzenet a tisztít- ás után továbbra is megje- lenik, forduljon a De'Longhi ügyfélszolgálatához.
	A kávéfőző egységet (A6) nem helyezte vissza a tisztít- ás után: helyezze be a kávéfőző egységet a „14. A kávéfőző egység tisztítása” utasításai szerint.
	Nincs szemeskávét: töltsen fel a szemeskávétartót (A3), majd nyomja meg a gombot a riasztás visszaállításához.
	A szemeskávét túl finomra darálta, ezért a kávé túl lassan, vagy egyáltalán nem folyik ki. Állítsa be a kávéda- rálót (A2) („7.8 A kávédaráló beállítása” szakasz).
➔	

Jelző/Led	Jelentés
	Túl sok kávét használt. Válasszon ki egy enyhébb ízt, vagy csökkentse az őrölt kávé mennyiségét.
	Őrölt kávé felhasználó kiválasztás történt anélkül, hogy kávént öntött volna a tölcserbe (A4).
	A kávé adagolása túl lassú vagy cseppenként távozik. A kávént túl finomra őrölje. Espresso kávégéphez ajánlott kávént használjon.
	A vízkör üres. Nyomja meg a „Gőz” gombot.



Jelző/Led	Jelentés
	A zacstartót ki kell üríteni (A10).
	A zacstartó (A10) nem található, vagy nincs megfelelően behelyezve: helyezze be a csepegtető tálcát a zacstartóval, és nyomja be teljesen
	Vízkömentesítés elvégzésére van szükség (lásd „15. Vízköoldás” szakasz).
	A vízkömentesítést megszakította. Fejezze be a ciklust az intenzitás kiválasztás led által jelzett lépéstől újra kezdve.

17. HIBAE LHÁRÍTÁS

Az alábbiakban található a lehetséges rendellenességek listája.

Ha a problémát nem tudja megoldani a leírtak szerint, forduljon az ügyfélszolgálathoz.

RENDELLENESSÉG	LEHETSÉGES OK	HIBAE LHÁRÍTÁS
A készülék nem kapcsol fel.	Nincs bedugva a konnektorba.	Dugja a konnektorba.
A kávé nem meleg.	A csészéket nem melegítette fel.	Melegítse fel a csészéket forró vizes öblítéssel (Figyelem: használhatja a forró víz funkciót).
	A készülék belső körei lehűltek, mert eltelt 2-3 perc az utolsó kávé készítése óta.	Kávé készítése előtt nyomja meg a  gombot (B2) és tartsa nyomva pár másodpercig, hogy elvégezzon egy öblítő ciklust, és felmelegítse a belső kört.
	A kávé hőmérsékletét túl alacsonyra állította.	Állítson be magasabb kávéhőmérsékletet a beállítások menüben (lásd „12. Beállítások menü”).
	A készüléket vízkömentesíteni kell	Végezze el a vízkömentesítési eljárást. Ezután ellenőrizze a vízkeménységet („4. Vízkeménység mérése”), és ellenőrizze, hogy a készülék beállításai megfeleljenek a vízellátás keménységének („12. Beállítások menü”).
A kávé gyenge vagy nem eléggé krémes.	A kávét túl durvára őrölte.	Állítsa be az őrlési szintet („7.8 A kávédaráló beállítása”). A hatás nem látható legalább 2 kávé elkészítése előtt.
	A kávé nem megfelelő.	Espresso kávégéphez ajánlott kávét használjon.
	Nem friss kávé.	A kávécsomag túl sokáig állt nyitva, és elvesztette ízét.
A kávé adagolása túl lassú vagy cseppenként távozik.	A kávét túl finomra őrölte.	Állítsa be az őrlési szintet („7.8 A kávédaráló beállítása”). A hatás nem látható legalább 2 kávé elkészítése előtt.
A készülék nem készít kávét	Szennyeződés található a belső körben	Várjon, amíg a készülék ismét készen áll a használatra, és válassza ki a kívánt italt. Forduljon az ügyfélszolgálathoz, ha a probléma továbbra is fennáll.
Nem folyik ki kávé az egyik vagy mindkét csőből.	A kávéfűvókák eltömődtek.	Tisztítsa meg a fűvókákat egy ruhával. A lerakódott maradványokat szükség esetén eltávolíthatja egy fogpiszkálóval.
		→

RENDELLENESSÉG	LEHETSÉGES OK	HIBAELHÁRÍTÁS
Az adagolt kávé vizes.	Az őrölt kávé tölcser eltömődött.	Nyissa ki az ajtót, és tisztítsa meg a tölcser egy kefe segítségével.
A kávéfőző egységet nem lehet kivenni.	A készüléket nem kapcsolta ki.	Kapcsolja ki a készüléket a  gomb megnyomásával.
A vízkömentesítő ciklus befejeztével a készülék egy további öblítést kér	A két öblítő ciklus folyamán a víztartályt nem töltötte fel a MAX szintig	Kezdje újra a vízkömentesítő eljárást „3. lépés: Második öblítés” lépéstől.
A tejben nagy buborékok vannak	A tej nem elég hideg vagy nem félszíros illetve sovány.	Használjon sovány vagy félszíros tejet, hűtőszekrény hőmérsékleten (kb 5° C). Ha nem kapja meg a kívánt eredményt, próbáljon tejmárkát változtatni.
	Cappuccino készítő piszkos.	Távolítsa el az alkatrészeket, és alaposan tisztítsa meg.
	Növényi italokat használt.	A hatás nagyrészt módosul az italok tápértékei alapján.
A csészetartó tálca a készüléken forró	Számos italt készített el gyorsan egymás után	
A készülék zajos vagy kis gőzpuffogást hallat, amikor nincs használatban	A készülék készen áll a használatra, vagy nemrég kikapcsolta, és kondenzátum csöpög a forró párologtatóba.	Ez a normál működés része. A jelenség csökkentése érdekében ürítse ki a csepegtető tálcát.
A készülék gőzpuffogást hallat a csepegtető tálcából és/vagy víz található a felületen, ahová a készülék támaszkodik.	Nem helyezte vissza a csepegtető tálca rácsot a tisztítás után.	Ellenőrizze, hogy a rács vissza legyen helyezve a csepegtető tálcára.

18. MŰSZAKI ADATOK

Feszültség:	220-240 V ~ 50-60 Hz max. 10 A
Teljesítmény:	1450 W
Nyomás:	1,5 MPa (15 bar)
Víztartály űrtartalma:	1,8 l
Méretek LxBxH:	240x440x350 mm
Kábel hossza:	1250 mm
Súly (modelltől függ):	8,8 kg
Szemeskávé-tartó kapacitása:	250 g

De'Longhi fenntartja a műszaki specifikációk és a termék stílusa bármikori módosításának jogát, a termék működésének és minőségének veszélyeztetése nélkül.

